

## Uma viagem com futuro

O primeiro-ministro português encontra-se no Brasil, «em busca de um diálogo franco, quer com as autoridades brasileiras, quer com representantes da colónia portuguesa», segundo as próprias palavras da sua mensagem aos nossos compatriotas residentes naquele grande país.

A viagem de Mário Soares ao Brasil não surge por acaso. Ela reflecte, de forma evidente, a mudança verificada em Portugal após a queda do «gonçalvismo», queda imposta pela vontade popular através de eleições livres.

Esta visita seria impensável para o chefe dos II e V governos provisórios, época conturbada em que desesperadamente se tentou desviar Portugal do seu destino histórico para o enfeudar a interesses alheios à sua cultura e inteiramente desligados do seu passado. Significativo é que certas forças de vocação totalitária, que se dizem de «esquerda», venham a manifestar-se contra a visita.

Portugal e o Brasil são dois países independentes; mas, para além dos regimes políticos em vigor num e noutro, os respectivos interesses nacionais impõem o estreitamento das nossas relações em múltiplos domínios, com relevo para o cultural e o económico.

Mercado tradicional da emigração, o Brasil é também a segunda pátria a que, nos últimos anos, se acolheram tantos daqueles portugueses a quem a intolerância de uns poucos obrigou a saírem do país em busca dos meios de subsistência ou de realização profissional que aqui lhes eram negados. A cegueira política dirá, sloganisticamente, que se trata de perigosos «capitalistas e latifundiários», generalização ilegítima e ridícula por não ter em conta o facto de haverem emigrado para o Brasil inúmeros técnicos e operários especializados e alguns empresários dos poucos de mérito que existiam em Portugal e relativamente aos quais o país contraiu uma dívida que talvez nunca chegue a ser paga.

Em nome de que «democracia» se pode defender a existência de proscritos? O Presidente da República, general Ramalho Eanes, já afirmou que o 25 de Abril se fez para que todos sejamos «cidadãos de parte inteira», tendo iguais direitos e deveres, apenas com a condição de aceitarmos os princípios por que se rege a nossa sociedade livre e democrática.

Por sua vez, o dr. Mário Soares sublinha, na mensagem aos portugueses do Brasil: «Portugal conta com todos para o esforço da reconstrução, reconciliação e desenvolvimento em que o Governo a que presido está empenhado». O primeiro-ministro deixa bem claro que a tarefa é de todos: não apenas dos que aqui permanecemos como também dos que, pelas mais diversas razões, se viram forçados ao exílio.

O contacto com os portugueses do Brasil constitui uma das finalidades da visita de Mário Soares. Nesta assumem, entretanto, significado relevante os acordos de carácter cultural e económico a conseguir. Portugal definiu já a sua opção europeia; mas o Brasil, pelos laços que nos unem, exige relações preferenciais, tal como as justificam os novos países africanos de expressão portuguesa. Há uma cultura comum a defender, parecendo chegado o momento de se lutar pela inclusão do Português entre as línguas oficiais e de trabalho das Nações Unidas, como já sucede em outros organismos internacionais, nomeadamente a OUA e a Associação Latino-Americana de Comércio Livre. Esta luta implica esforços conjuntos dos países interessados.

No plano económico, apesar dos desequilíbrios da nossa balança de pagamentos, que levaram à imposição de medidas de controlo das importações, são possíveis resultados animadores. A visita poderá constituir um passo importante para a concretização de um projecto de comunidade luso-afro-brasileira, em que Portugal funcionaria como porta de acesso à Europa.

O futuro dirá, para além dos resultados concretos com reflexo imediato na nossa vida colectiva, da incontestável importância desta visita de Mário Soares ao Brasil.

Torquato da Luz

## Mário Soares no Brasil em busca de «diálogo sem discriminações»

pág. 6



OS SENHORES QUE SE SEGUEM?

Fotomontagem «Jornal Novo»

«O País»  
destruído  
à bomba

centrais

Nandin  
de Carvalho:

«O Século»  
de hoje  
é edição  
pirata

pág. 16

CTT  
em greve  
por 24  
horas

pág. 16

Aumento  
do petróleo

OPEP  
dividida

pág. 15

## Câmaras: PS e PSD empataram

Já são conhecidos os resultados finais provisórios das eleições para as 304 Câmaras Municipais do País, tendo sido provado que, apesar do constante clima de discussão política, a opção partidária dos portugueses tem revelado fidelidades constantes — isto se não tivermos em conta a alta taxa de abstenção e uma análise detalhada dos resultados locais, o que o «Jornal Novo» vai fazer para os seus leitores.

Nas 304 Câmaras, o PS elegeu 115 presidentes e alcançou 691 mandatos, ao que corresponde o

ASSEMBLEIAS MUNICIPAIS		Eleições para a ASS. REP.	Eleições para a ASS. CONST.
PS	33,24%	34,97	37,87
PPD/PSD	24,27%	24,03	26,30
FEPU	17,69%	*	*
CDS	16,61%	15,34	17,82
GDUPs	2,51%	15,91	7,65
PPM	0,18%	**	**
VOTANTES	64,6%	2,22	1,81
		0,52	0,56
		83,26	91,73

\* soma dos votos obtidos pelo PCP, MDP/CDE e FSP.  
\*\* soma dos votos obtidos pela UDP e MES.

(Continua na pág. 16)

# poder local

## Resultados por distritos

Face ao interesse demonstrado, pelos nossos leitores em conhecer os resultados parcelares das eleições para as autarquias locais, retomamos hoje a sua publicação, que prometemos manter.

Junto aos quadros indicam-se, também alguns nomes de Presidentes de Câmaras já conhecidos, embora não tivessem sido facultados os valores apurados no sufrágio por esses concelhos.

### DISTRITO DE BRAGANÇA

Concelho de Carrizada de Ansiães

Inscritos	Votantes	Afluência
7682	4174	54,33%
CDS 1374 votos	32,92%	2 mandatários
PSD 1256 -	30,09%	2 -
PS 1203 -	28,82%	1 -
FEPU 102 -	2,44%	-

Presidente da Câmara: Mário Abreu Lima — CDS

Concelho de Miranda do Corvo

Inscritos	Votantes	Afluência
8309	4110	49,46%
PSD 1858 votos	45,21%	3 mandatários
PS 1670 -	40,63%	2 -
CDS 214 -	5,21%	-
FEPU 117 -	2,85%	-

Presidente da Câmara: José L. Simões Pereira — PSD

### DISTRITO DE BEJA

Concelho de Mértola

Inscritos	Votantes	Afluência
9640	5907	61,28%
FEPU 3324 votos	56,27%	4 mandatários
PS 1571 -	26,60%	1 -
CDS 537 -	9,09%	-

Presidente da Câmara: António M. Serrão Martins — FEPU

Concelho de Moura

Inscritos	Votantes	Afluência
14 768	9783	66,24%
PS 4566 votos	46,67%	4 mandatários
FEPU 4138 -	42,30%	3 -
GDUP'S 460 -	4,70%	-

Presidente da Câmara: Armando Almeida Manso — PS

Concelho de Ferreira do Alentejo

Inscritos	Votantes	Afluência
8455	6273	74,19%
FEPU 2969 votos	47,33%	3 mandatários
PS 2938 -	46,84%	2 -

Presidente da Câmara: José Nova Ameixa — FEPU

Concelho de Serpa

Inscritos	Votantes	Afluência
15,755	11 635	73,86%
FEPU 5852 votos	50,30%	4 mandatários
PS 4780 -	41,08%	3 -
CDS 493 -	4,24%	-

Presidente da Câmara: Sátiro Costa Louzeiro — FEPU

### DISTRITO DE ÉVORA

Concelho de Mourão

Inscritos	Votantes	Afluência
2674	1536	57,44%
PS 1033 votos	67,25%	4 mandatários
FEPU 351 -	22,85%	1 -

Presidente da Câmara: Pedro Cominho Couto — PS

Concelho de Vila Viçosa

Inscritos	Votantes	Afluência
6445	4617	71,64%
FEPU 2234 votos	48,39%	3 mandatários
PS 1324 -	28,68%	1 -
CDS 886 -	19,19%	1 -

Presidente da Câmara: Francisco Carlos Lourinhã — FEPU

Concelho de Montemor-o-Novo

Inscritos	Votantes	Afluência
15 685	12 851	81,93%
FEPU 7942 votos	61,80%	5 mandatários
PS 3452 -	26,86%	2 -
PSD 1030 -	8,01%	-

Presidente da Câmara: Ernesto Pinto Ângelo — FEPU

### DISTRITO DA HORTA (ACORES)

Concelho de Corvo

Inscritos	Votantes	Afluência
304	260	85,53%
PSD 138 votos	53,08%	3 mandatários
PS 119 -	45,77%	2 -

Concelho da Horta

Inscritos	Votantes	Afluência
10 921	7324	67,06%
PSD 4497 votos	61,40%	5 mandatários
PS 2123 -	28,99%	2 -
CDS 284 -	3,88%	-
FEPU 174 -	2,38%	-

### DISTRITO DE ANGRA DO HEROÍSMO

Concelho de Angra do Heroísmo

Inscritos	Votantes	Afluência
23 724	14 426	60,81%
PSD 7312 votos	50,69%	4 mandatários
PS 5357 -	37,13%	3 -
CDS 1095 -	7,59%	-
FEPU 292 -	2,02%	-

Presidente da Câmara: Leopoldino Rocha Tavares — PSD

### DISTRITO DE LISBOA

Concelho de Torres Vedras

Inscritos	Votantes	Afluência
44 447	27 422	61,70%
PS 10 073 votos	36,73%	3 mandatários
PSD 9 428 -	34,38%	3 -
FEPU 5 314 -	19,38%	1 -
GDUP'S 789 -	2,88%	-
MRPP 619 -	2,26%	-

Presidente da Câmara: Alberto Manuel Avelino — PS

### DISTRITO DE FARO

Concelho de Loulé

Inscritos	Votantes	Afl
31 971	18 802	58,81%
PS 7 736 votos	41,14%	3 mandatários eleitos
PSD/PPD 6 916 -	36,78%	3 -
FEPU 2 862 -	15,22%	1 -
MRPP 376 -	2,00%	-

Presidente da Câmara: António M. Andrade Sousa — PS

Concelho de Monchique

Inscritos	Votantes	Afl
8 247	4 764	57,77%
PSD/PPD 1 946 votos	40,85%	2 mandatários eleitos
PS 1 917 -	40,24%	2 -
FEPU 679 -	14,25%	1 -

Presidente da Câmara: José M. Nobre Furtado — PSD/PPD

Concelho de Albufeira

Inscritos	Votantes	Afl
12 298	6 703	54,50%
PS 2 661 votos	39,70%	3 mandatários eleitos
PSD 2 649 -	39,52%	3 -
FEPU 1 164 -	17,37%	1 -

Presidente da Câmara: Xavier Vieira Xufre — PS

Concelho de São Brás de Alportel

Inscritos	Votantes	AFL
56 79	3244	57,12%
PS 1588 votos	48,95%	3 mandatários eleitos
PSD 995 -	30,67%	1 mandatário eleito
FEPU 558 -	17,20%	1 mandatário eleito

Presidente da Câmara: João Pires Cruz — PS

Concelho de Castro Marim

Inscritos	Votantes	AFL
5703	3072	53,87%
PS 1357 votos	44,17%	2 mandatários eleitos
PSD 905 -	29,46%	2 mandatários eleitos
FEPU 546 -	17,77%	1 mandatário eleito

Presidente da Câmara: José Guilhermino Anacleto — PS

Concelho de Lagoa

Inscritos	Votantes	AFL
6909	2764	40,01%
PSD 1507 votos	54,52%	3 mandatários eleitos
PS 895 -	32,38%	2 mandatários eleitos
CDS 174 -	6,30%	-
FEPU 52 -	1,88%	-

### DISTRITO DE VILA REAL

Concelho de Mesão Frio

Inscritos	Votantes	AFL
3995	2454	61,43%
PSD/PPD 1333 votos	54,32%	3 mandatários eleitos
PS 731 -	29,79%	2 mandatários eleitos
CDS 165 -	6,72%	-
FEPU 68 -	2,77%	-

Presidente da Câmara: António N. Teixeira Silva — PSD/PPD

Concelho de Ribeira de Pena

Inscritos	Votantes	Afl
5781	3297	57,03%
PPM 1055 votos	32,00%	2 mandatários eleitos
PSD/PPD 1023 -	31,03%	2 mandatários eleitos
PS 524 -	15,89%	1 mandatário eleito
CDS 389 -	11,80%	-
FEPU 44 -	1,33%	-

Presidente da Câmara: João J. Alves Pereira — PPM

### DISTRITO DE VISEU

Concelho de Vila Nova de Paiva

Inscritos	Votantes	Afl
4155	2609	62,79%
PSD/PPD 889 votos	34,07%	2 mandatários eleitos
CDS 747 -	28,63%	2 mandatários eleitos
PS 633 -	24,26%	1 mandatário eleito
FEPU 101 -	3,87%	-

Presidente da Câmara: Amândio Pires Almeida — PSD/PPD

Concelho de Carregal do Sal

Inscritos	Votantes	Afl
7800	3975	50,96%
PSD 2471 votos	62,16%	4 mandatários eleitos
CDS 1006 -	25,31%	1 mandatário eleito
FEPU 284 -	7,14%	-

Presidente da Câmara: Artur J. S. Pereira Silva — PSD

Concelho de Oliveira de Frades

Inscritos	Votantes	Afl
6954	4763	68,49%
PSD 2559 votos	53,73%	3 mandatários eleitos
CDS 1360 -	28,55%	2 mandatários eleitos
PS 450 -	9,45%	-
FEPU 197 -	4,14%	-

Presidente da Câmara: Manuel Silva Almeida — PSD

### DISTRITO DO FUNCHAL

Concelho de Porto Moniz

Inscritos	Votantes	Afl
2448	1829	74,71%
PSD/PPD 1220 votos	66,70%	4 mandatários eleitos
CDS 415 -	22,69%	1 mandatário eleito
PS 153 -	8,37%	-

Presidente da Câmara: David X. G. Ganha Jardim — PSD/PPD

Concelho de São Vicente

Inscritos	Votantes	Afl
4813	2587	53,75%
PSD/PPD 1438 votos	55,59%	3 mandatários eleitos
CDS 641 -	24,78%	1 mandatário eleito
PS 395 -	15,27%	1 mandatário eleito

Presidente da Câmara: Gabriel P. Esmeraldo — PSD/PPD

Concelho de Porto Santo

Inscritos	Votantes	Afl
2466	1773	71,90%
PS 887 votos	50,03%	3 mandatários
PSD/PPD 778 -	43,88%	2 mandatários eleitos
CDS 62 -	3,50%	-

Presidente da Câmara: José J. Gois Mendonça — PS

Concelho do Funchal

Inscritos	Votantes	Afl
65 134	32 047	49,20%
PSD/PPD 13 594 votos	42,42%	4 mandatários eleitos
PS 9 096 -	28,38%	3 mandatários eleitos
CDS 5799 -	18,10%	2 mandatários eleitos
GDUP'S 1931 -	6,03%	-
FEPU 877 -	2,74%	-

Presidente da Câmara: Virgílio H. G. Pereira — PSD/PPD

Concelho de Ribeira Brava

Inscritos	Votantes	Afl
8002	4174	52,16%
PSD 3327 votos	79,71%	5 mandatários eleitos
PS 400 -	9,58%	-
CDS 180 -	4,31%	-
FEPU 92 -	2,20%	-

**Grand Old Parr**  
REAL ANTIQUE & RARE OLD SCOTCH WHISKY

REPRESENTANTE EXCLUSIVO  
**CASA SIMÕES**  
L DO CHIADO 17 LISBOA  
TELS 32 89 13 32 33 58  
DISTRIBUIÇÃO EM TODO O PAÍS